



**ASS. LES POTAGERS DU GARON**

## **Comptes annuels**

au 31/12/2006

KPMG Entreprises

04/05/2007

*Ce rapport contient 26 pages (hors annexes)*

Comptes annuels

## Sommaire

1	Attestation	A
2	Bilan, compte de résultat	B
2.1	Bilan actif	B / 1
2.2	Bilan passif (avant répartition)	B / 2
2.3	Compte de résultat	B / 3
3	Détail des rubriques	C
3.1	Bilan actif (Détail)	C / 1
3.2	Bilan passif (avant répartition) (Détail)	C / 3
3.3	Compte de résultat (Détail)	C / 4
3.4	Bilan actif (Détail)	C / 9
3.5	Bilan passif (avant répartition) (Détail)	C / 11
3.6	Compte de résultat (Détail)	C / 12
4	Annexe	D



**Comptes annuels**  
ASS. LES POTAGERS DU GARON

Attestation

Association Potagers du Garon  
36 rue Francis de Pressensé  
69520 Grigny

A Lyon, le 2 mai 2007

## ATTESTATION

d'expert-comptable

### Mission de Présentation des comptes annuels

Dans le cadre de la **mission de Présentation** des comptes annuels de l'entreprise Association Potagers du Garon pour l'exercice du 1<sup>er</sup> janvier 2006 au 31 décembre 2006 et conformément aux termes de notre lettre de mission en date du 7 janvier 1997, nous avons effectué les diligences prévues par les normes de Présentation définies par l'Ordre des Experts Comptables.

A la date de nos travaux qui ne constituent pas un audit et à l'issue de ceux-ci, nous n'avons pas relevé d'éléments remettant en cause la cohérence et la vraisemblance des comptes annuels.

Les comptes annuels ci-joints, qui comportent 17 pages, se caractérisent par les données suivantes :

- Total du bilan : 288 893 EUR
- Chiffre d'affaires : 1 117 EUR
- Résultat net comptable : 1 418 EUR

KPMG Entreprises  
Département de KPMG S.A.



Charles de Solère  
Expert-comptable



Daniel Frizot  
Expert-comptable



**Comptes annuels**  
ASS. LES POTAGERS DU GARON

B

Bilan, compte de résultat

# Bilan

## Association

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Au : 31/12/2006

**EUR**

\* Mission de Présentation-Voir l'attestation

<b>Actif</b>		Exercice			Exercice précédent	
		Montant brut	Amort. ou Prov.	Montant net	au : 31/12/2005	
<b>Immobilisations incorporelles</b>	Frais d'établissement					
	Frais de recherche et développement					
	Concessions, logiciels et droits similaires					
	Fonds commercial (1)					
	Autres immobilisations incorporelles					
	Immobilisations incorporelles en cours					
	Avances et acomptes					
<b>Total</b>						
<b>Actif immobilisé</b>	<b>Immobilisations corporelles</b>	Terrains				
		Constructions				
		Inst.techniques, mat.out.industriels	51 428	36 081	15 346	13 350
		Autres immobilisations corporelles	115 548	37 806	77 742	19 002
		Immobilisations grevées de droits				
		Immobilisations corporelles en cours				
		Avances et acomptes				
<b>Total</b>		<b>166 976</b>	<b>73 887</b>	<b>93 088</b>	<b>32 352</b>	
<b>Immobilisations financières (2)</b>	Participations					
	Créances rattachées à des participat.					
	Titres immob. activité de portefeuille					
	Autres titres immobilisés					
	Prêts					
	Autres immobilisations financières	200		200	200	
	<b>Total</b>		<b>200</b>	<b>200</b>	<b>200</b>	
<b>Total I</b>		<b>167 176</b>	<b>73 887</b>	<b>93 288</b>	<b>32 552</b>	
<b>Actif circulant</b>	<b>Stocks et en-cours</b>	Matières premières, approvisionnem.	13 225		13 225	14 396
		En cours de production biens et services				
		Produits intermédiaires et finis	3 260		3 260	3 472
		Marchandises				
		<b>Total</b>		<b>16 485</b>		<b>16 485</b>
<b>Créances (3)</b>	Avces et acptes versés sur commandes					
	Créances usagers et comptes rattachés					
	Autres créances	76 170		76 170	82 282	
<b>Total</b>		<b>76 170</b>		<b>76 170</b>	<b>82 282</b>	
<b>Divers</b>	Autres titres					
	Valeurs mobilières de placement					
	Instruments de trésorerie					
	Disponibilités	101 941		101 941	56 704	
Charges constatées d'avance (4)	1 008		1 008	1 408		
<b>Total II</b>		<b>195 604</b>		<b>195 604</b>	<b>158 262</b>	
Charges à répartir sur plusieurs exercices	III					
Primes de remboursement des emprunts	IV					
Ecart de conversion Actif	V					
<b>Total de l'actif (I+II+III+IV+V)</b>		<b>362 781</b>	<b>73 887</b>	<b>288 893</b>	<b>190 815</b>	
<b>Renvois</b>	(1) Dont droit au bail					
	(2) Part à moins d'un an (brut) des immobilisations financières					
	(3) et (4) Dont à plus d'un an (brut)					
<b>Engagements reçus</b>	Legs nets à réaliser acceptés par les organes statutairement compétents					
	Legs nets à réaliser autorisés par l'organisme de tutelle					
	Dons en nature restant à vendre					
	Autres					

# Bilan

## ASS. LES POTAGERS DU GARON

Au : 31/12/2006

**EUR**

\* Mission de Présentation-Voir l'attestation

<b>Passif (avant répartition)</b>		Exercice	Exercice précédent
Fonds propres	Fonds associatifs sans droit de reprise (legs, donations, subv. inv. biens renouvelables)	159 273	109 273
	Ecarts de réévaluation		
	Réserves		
	Report à nouveau	14 487	13 039
	Résultat de l'exercice	1 418	1 448
Fonds associatifs	Fonds associatifs avec droit de reprise		
	Apports		
	Legs et donations		
	Résultats sous contrôle de tiers financeurs		
	Ecarts de réévaluation		
	Subventions d'investissement sur biens non renouvelables par l'organisme		
	Provisions réglementées		
	Droit des propriétaires (commodat)		
<b>Total</b>	<b>I</b>	<b>175 179</b>	<b>123 761</b>
Provisions et fonds dédiés	Provisions pour risques		
	Provisions pour charges		
	Fonds dédiés sur subventions de fonctionnement		
	Fonds dédiés sur autres ressources (apports, dons, legs et donations)		
<b>Total</b>	<b>II</b>		
Dettes	Emprunts obligataires convertibles		
	Autres emprunts obligataires		
	Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit (2)	1 731	5 734
	Emprunts et dettes financières divers (3)		
	Avances et acomptes reçus sur commandes en cours		
	Dettes fournisseurs et comptes rattachés	3 250	4 193
	Dettes fiscales et sociales	57 676	48 269
	Dettes sur immobilisations et comptes rattachés	36 832	
	Autres dettes	14 222	8 855
Instruments de trésorerie			
Produits constatés d'avance (1)			
<b>Total</b>	<b>III</b>	<b>113 713</b>	<b>67 053</b>
Ecart de conversion passif	<b>IV</b>		
<b>Total du passif</b>	<b>(I+II+III+IV)</b>	<b>288 893</b>	<b>190 815</b>
Renvois	(1) Dont à plus d'un an		
	Dont à moins d'un an		
	(2) Dont concours bancaires courants et soldes créditeurs de banques		
Engagements donnés	(3) Dont emprunts participatifs		
	Sur legs acceptés		
	Autres		

# Compte de résultat

## ASS. LES POTAGERS DU GARON

 Période de l'exercice 01/01/2006 31/12/2006 \* Mission de Présentation  
 Période de l'exercice précédent 01/01/2005 31/12/2005 Voir l'attestation

**EUR**

		Exercice	Exercice précédent	
<b>Produits d'exploitation</b>	Ventes de marchandises	111	572	
	Production vendue {	Biens	85	198
		Services liés à des financements réglementaires		
		Autres services	920	346
	<b>Montant net du chiffre d'affaires (dont à l'exportation)</b>	<b>1 117</b>	<b>1 117</b>	
	Production stockée	-212	1 362	
	Production immobilisée			
	Produits nets partiels sur opérations à long terme			
	Subventions d'exploitation	134 100	120 487	
	Reprises sur provisions (et amortissements), transferts de charges	129 871	110 700	
Cotisations	64 186	61 196		
Autres produits (1)				
<b>Total des produits d'exploitation</b>	<b>329 063</b>	<b>294 864</b>		
<b>Charges d'exploitation</b>	Marchandises {	Achats	316	
		Variation de stocks		
	Matières premières et autres approvisionnements {	Achats	22 323	20 178
		Variation de stocks	1 171	-1 241
	Autres achats et charges externes (2)	20 280	17 913	
	Impôts, taxes et versements assimilés	17	364	
	Salaires et traitements	225 116	197 943	
	Charges sociales	45 595	44 561	
	<b>Dotations d'exploitation</b>	- sur immobilisations {	14 842	12 829
		amortissements		
	provisions			
- sur actif circulant : provisions				
- pour risques et charges : provisions				
Subventions accordées par l'association				
Autres charges	2 576	3 545		
<b>Total des charges d'exploitation</b>	<b>332 239</b>	<b>296 095</b>		
<b>Résultat d'exploitation</b>	<b>(I-II)</b>	<b>-3 175</b>	<b>-1 231</b>	
<b>Oper. commun</b>	Excédents ou déficits transférés	III		
	Déficits ou excédents transférés	IV		
<b>Produits financiers</b>	Produits financiers de participations			
	Produits financiers d'autres valeurs mobilières de placement et créances d'actif immobilisé			
	Autres intérêts et produits assimilés	664	1 432	
	Reprises sur provisions, transferts de charges			
	Différences positives de change			
Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement				
<b>Total des produits financiers</b>	<b>V</b>	<b>664</b>	<b>1 432</b>	
<b>Charges financières</b>	Dotations financières aux amortissements et provisions			
	Intérêts et charges assimilées	1 043	1 245	
	Différences négatives de change			
	Charges nettes sur cessions de valeurs mobilières de placement			
<b>Total des charges financières</b>	<b>VI</b>	<b>1 043</b>	<b>1 245</b>	
<b>Résultat financier</b>	<b>(V-VI)</b>	<b>-378</b>	<b>186</b>	
<b>Résultat courant avant impôt</b>	<b>(I-II+III-IV+V-VI)</b>	<b>-3 553</b>	<b>-1 044</b>	
<b>Renvois</b>	(1) Dont : Dons			
	Legs et donations			
	Produits liés à des financements réglementaires			
	Ventes de dons en nature			
(2) Y compris redevances de crédit-bail	mobilier			
	immobilier			

## Compte de résultat (suite)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Période de l'exercice 01/01/2006 31/12/2006 \* Mission de Présentation  
Période de l'exercice précédent 01/01/2005 31/12/2005 Voir l'attestation

**EUR**

		Exercice	Exercice précédent
Produits exceptionnels	Produits exceptionnels sur opérations de gestion	5 062	162
	Produits exceptionnels sur opérations en capital		
	Reprises sur provisions et transferts de charges		
	<b>Total des produits exceptionnels VII</b>	<b>5 062</b>	<b>162</b>
Charges exceptionnelles	Charges exceptionnelles sur opérations de gestion	90	169
	Charges exceptionnelles sur opérations en capital		
	Dotations exceptionnelles aux amortissements et provisions		
	<b>Total des charges exceptionnelles VIII</b>	<b>90</b>	<b>169</b>
	<b>Résultat exceptionnel (VII-VIII) IX</b>	<b>4 972</b>	<b>-7</b>
	Participation des salariés aux résultats X		
	Impôts sur les sociétés XI		2 500
	Report des ressources non utilisées des exercices antérieurs XII		
	<b>Total des produits (I+III+V+VII+XI) XIII</b>	<b>334 790</b>	<b>298 958</b>
	<b>Total des charges (II+IV+VI+VIII+IX+X+XII) XIV</b>	<b>333 372</b>	<b>297 510</b>
	<b>Excédent ou déficit (XIII-XIV)</b>	<b>1 418</b>	<b>1 448</b>
<b>Evaluation des contributions volontaires en nature</b>			
<b>Produits</b>		<b>22 917</b>	<b>15 811</b>
	Bénévolat	19 911	11 836
	Prestations en nature	3 006	3 975
	Dons en nature		
<b>Charges</b>		<b>22 917</b>	<b>15 811</b>
	Secours en nature		
	Mise à disposition de biens et services	3 006	3 975
	Personnel bénévole	19 911	11 836

Comptabilité tenue en euros



# **Comptes annuels**

## **ASS. LES POTAGERS DU GARON**

Détail des rubriques

## Bilan actif (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

BILAN ACTIF	31/12/2006	31/12/2005
<b>MATERIEL. OUTILLAGE</b>		
21540000 INST. MATERIEL ET OUTILLAGES	51 428.06	44 780.04
<b>TOTAL</b>	<b>51 428.06</b>	<b>44 780.04</b>
<b>AMORT. MATERIEL. OUTILLAGE</b>		
28154000 AMT INST. MAT. & OUTILL.	-36 081.60	-31 429.81
<b>TOTAL</b>	<b>-36 081.60</b>	<b>-31 429.81</b>
<b>AUTRES IMMOB. CORPORELLES</b>		
21810000 INST. GENERALES AGENC. AMENAGT	92 650.40	23 831.05
21820000 MATERIEL DE TRANSPORTS	18 188.17	18 188.17
21830000 MATERIEL BUREAU & INFORMATIQUE	4 709.76	4 598.92
<b>TOTAL</b>	<b>115 548.33</b>	<b>46 618.14</b>
<b>AMORT. AUTRES IMMOB. CORPORELLES</b>		
28181000 AMT INST. GEN. & AGENCT	-15 758.10	-10 608.79
28182000 AMT MATERIEL TRANSPORT	-16 982.25	-13 344.62
28183000 AMT MAT. BUREAU & INFO.	-4 099.36	-3 662.49
28184000 AMT MOBILIER	-966.52	0.00
<b>TOTAL</b>	<b>-37 806.23</b>	<b>-27 615.90</b>
<b>AUT. IMMOB. FINANCIERES</b>		
27510000 DEPOTS CAUTIONNEMENTS	200.00	200.00
<b>TOTAL</b>	<b>200.00</b>	<b>200.00</b>
<b>MATIERES PREMIERES APPROV.</b>		
32100000 GRAINES ET SEMENCES	13 225.00	14 396.00
<b>TOTAL</b>	<b>13 225.00</b>	<b>14 396.00</b>
<b>PRDTS INTERMEDIAIRES ET FINIS</b>		
35500000 STOCK DE PRODUITS	3 260.00	3 472.00
<b>TOTAL</b>	<b>3 260.00</b>	<b>3 472.00</b>
<b>AUTRES CREANCES</b>		
46870000 PRODUITS A RECEVOIR	76 170.00	82 282.00
<b>TOTAL</b>	<b>76 170.00</b>	<b>82 282.00</b>
<b>DISPONIBILITES</b>		
51210000 CREDIT MUTUEL	57 158.30	30 634.43

**Bilan actif (Détail)**  
**ASS. LES POTAGERS DU GARON**

Dossier Principal  
Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

<b>BILAN ACTIF</b>	<b>31/12/2006</b>	<b>31/12/2005</b>
51212000 COMPTE A TERME	44 604.67	25 939.76
53110000 CAISSE	178.96	130.70
<b>TOTAL</b>	<b>101 941.93</b>	<b>56 704.89</b>
<b>CHARGES CONST. D'AVANCE</b>		
48620000 CHARGES CONST. AVANCE	1 008.00	1 408.00
<b>TOTAL</b>	<b>1 008.00</b>	<b>1 408.00</b>

## Bilan passif (avant répartition) (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

PASSIF AVANT REPARTITION	31/12/2006	31/12/2005
<b>FDS ASS.SANS.DRT.DE REPRISE</b>		
10260000 SUBVENTIONS EQUIPT BIENS RENOUV.	159 273.99	109 273.99
<b>TOTAL</b>	<b>159 273.99</b>	<b>109 273.99</b>
<b>REPORT A NOUVEAU</b>		
11000000 R.A.N. CREDITEUR	14 487.40	13 039.40
<b>TOTAL</b>	<b>14 487.40</b>	<b>13 039.40</b>
<b>EMPRUNTS AUPRES ETS CREDIT</b>		
16410000 EMPRUNT	1 731.37	5 734.97
<b>TOTAL</b>	<b>1 731.37</b>	<b>5 734.97</b>
<b>DETTES FOURNISSEURS ET CPTES RATT.</b>		
40810000 FOURN. FACTURES NON PARVENUES	3 250.78	4 193.87
<b>TOTAL</b>	<b>3 250.78</b>	<b>4 193.87</b>
<b>DETTES FISCALES SOCIALES</b>		
42100000 PERSONNEL REM. DUES	30.00	0.00
42110000 REMUNERATIONS DUES	0.00	200.00
42820000 PERSONNEL PROV. C.P.	11 635.00	9 039.00
42860000 PERSONNEL A PAYER	9 019.93	4 000.00
43100000 M.S.A.	23 684.06	25 620.18
43720000 RETRAITE COMPLEMENT.	5 256.72	4 420.50
43820000 CHARGES SOC. / C.P.	4 261.00	3 126.00
43860000 CHARGES SOC. / PERSONNEL A PAYER	3 772.57	1 500.00
44860000 ETAT CHARGES A PAYER	17.00	364.00
<b>TOTAL</b>	<b>57 676.28</b>	<b>48 269.68</b>
<b>DETTES SUR IMMOB. ET CPTES RATT.</b>		
40410000 FOURN. ACHATS D'IMMOBILISATIONS	36 832.52	0.00
<b>TOTAL</b>	<b>36 832.52</b>	<b>0.00</b>
<b>AUTRES DETTES</b>		
41960000 DETTES POUR EMBALLAGES CONSIGNES	2 224.00	2 768.00
46710000 AUTRES DEBITEURS/CRED.	5 441.45	5 441.45
46860000 CHARGES A PAYER	6 557.42	646.00
<b>TOTAL</b>	<b>14 222.87</b>	<b>8 855.45</b>

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
<b>VENTES DE MARCHANDISES</b>			
70710000 VENTES MARCHANDISES	49.00	572.31	-91.44
70711000 VENTES MARCHANDISES BIO	62.70	0.00	NS
<b>TOTAL</b>	<b>111.70</b>	<b>572.31</b>	<b>-80.48</b>
<b>PRODUCTION DE BIENS</b>			
70110000 VENTES PRODUITS FINIS	85.60	198.56	-56.89
<b>TOTAL</b>	<b>85.60</b>	<b>198.56</b>	<b>-56.89</b>
<b>PRODUCTION D'AUTRES SERVICES</b>			
70600000 PRESTATIONS DE SERVICES	426.00	0.00	NS
70880000 AUTRES PROD.ACTIVITES	494.45	346.44	42.72
<b>TOTAL</b>	<b>920.45</b>	<b>346.44</b>	<b>165.69</b>
<b>PRODUCTION STOCKEE</b>			
71355000 VAR. STOCK PROD. FINIS	-212.00	1 362.00	-115.57
<b>TOTAL</b>	<b>-212.00</b>	<b>1 362.00</b>	<b>-115.57</b>
<b>SUBVENTIONS D'EXPLOITATION</b>			
74110000 SUBVENTION DDASS	12 500.00	12 100.00	3.31
74111000 SUBVENTION CONSEIL GENERAL	10 000.00	10 000.00	0.00
74112000 SUBVENTION CONSEIL REGIONAL	20 000.00	18 300.00	9.29
74114000 SUBVENTION PLIE	35 000.00	35 000.00	0.00
74120000 SUBVENTION COMMUNAUTE COMMUNES	15 000.00	15 000.00	0.00
74121000 SUBVENTION ETAT FIV	30 420.00	15 000.00	102.80
74124000 SUBVENTION DRTEFP ACCOMP.	4 580.00	7 921.00	-42.18
74180000 SUBVENTION CAF	6 600.00	6 500.00	1.54
77240000 SUBVENT. S/ EX.ANTER.	0.00	666.50	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>134 100.00</b>	<b>120 487.50</b>	<b>11.30</b>
<b>REPRISES SUR AMORT. PROV. ET TRANSF. CHARGES</b>			
79118000 TRANSF. CH. EXPLOITATION	0.00	2 436.32	-100.00
79124100 TRANSF. CH. CNASEA C.E.S.	0.00	68 388.83	-100.00
79124300 TRANSF. CH. CNASEA E.J.	7 622.87	8 866.92	-14.03
79124400 TRANSF. CH. CNASEA FORMATION	1 605.00	948.26	69.26
79124500 TRANSF. CH. CNASEA CAE	120 643.35	30 060.35	301.34
<b>TOTAL</b>	<b>129 871.22</b>	<b>110 700.68</b>	<b>17.32</b>
<b>COTISATIONS</b>			
75610000 COTISATIONS	61 988.06	59 439.27	4.29
75620000 ADHESIONS	2 183.59	1 693.50	28.94

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
75630000 ADHESIONS SIMPLES	15.25	64.00	-76.17
<b>TOTAL</b>	<b>64 186.90</b>	<b>61 196.77</b>	<b>4.89</b>
<b>ACHATS MARCHANDISES</b>			
60700000 ACHATS DE MARCHANDISES	316.94	0.00	NS
<b>TOTAL</b>	<b>316.94</b>	<b>0.00</b>	<b>NS</b>
<b>ACHATS MAT.PREMIERES APPROV.</b>			
60210000 ACHATS GRAINES-SEMENCES	2 486.71	1 872.26	32.82
60211000 ACHATS PLANTS	327.92	0.00	NS
60223000 ACHATS ENGRAIS	3 719.65	4 461.49	-16.63
60224000 ACHATS JARDIN	1 208.52	662.71	82.36
60225000 ACHATS PRODUITS PLASTIQUES	526.42	842.28	-37.50
60226000 ACHATS PRODUITS PHYTO	513.90	463.50	10.87
60227000 AUTRES FOURNITURES ET MATERIELS	152.27	453.51	-66.42
60227100 FOURNITURES ENTRETIEN EQUIPT	60.00	0.00	NS
60228000 PETIT OUTILLAGE	3 102.89	1 561.39	98.73
60228100 ARROSAGE	1 161.71	1 397.52	-16.87
60261000 EMBALLAGES PERDUS	242.11	221.37	9.37
60261100 EMABALLAGES PANIERS	367.53	503.73	-27.04
60612000 ELECTRICITE - GAZ	1 994.17	1 755.78	13.58
60630000 FOURIT.ENTRET.EQUIPEM.	608.61	1 151.23	-47.13
60631000 VETEMENTS	937.42	0.00	NS
60640000 FOURNIT. ADMINISTRAT.	2 039.18	1 820.44	12.02
60660000 CARBURANTS	840.02	989.09	-15.07
60661000 COMBUSTIBLES	1 323.99	479.27	176.25
60670000 FOURNIT.LIEES TRANSP.	59.62	0.00	NS
60680000 ACHATS MAT. DIVERS	650.42	1 543.29	-57.86
<b>TOTAL</b>	<b>22 323.06</b>	<b>20 178.86</b>	<b>10.63</b>
<b>VARIATIONS STOCKS MAT. PREM. APPROV.</b>			
60320000 VAR. STOCKS MAT CONSOM	1 171.00	-1 241.00	-194.36
<b>TOTAL</b>	<b>1 171.00</b>	<b>-1 241.00</b>	<b>-194.36</b>
<b>AUTRES ACHATS ET CHARGES EXTERNES</b>			
61320000 LOCATIONS IMMOBILIERES	419.78	0.00	NS
61350000 LOCATIONS MOBILIERES	0.00	141.96	-100.00
61520000 ENTRETIEN IMMOBILIER	337.09	0.00	NS
61524000 ENTRETIEN VEHICULE	462.31	0.00	NS
61525000 ENTRETIEN TERRAINS	0.00	502.18	-100.00
61550000 ENTRETIEN MOBILIER	1 164.48	3 604.51	-67.69
61551000 ENTRETIEN MAT. AGRICOLE	684.22	752.89	-9.12
61560000 MAINTENANCE	841.30	1 101.96	-23.65
61610000 ASSURANCES	2 969.96	2 856.27	3.98

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
61880000 DIVERS	91.15	0.00	NS
61890000 PARTICIPATION FORUM	150.00	0.00	NS
62260000 HONORAIRES	3 623.71	3 404.37	6.44
62320000 PORTES OUVERTES	266.71	0.00	NS
62330000 FOIRES EXPOSITIONS	75.00	350.90	-78.63
62340000 CADEAUX CLIENTELE	350.00	527.85	-33.69
62360000 PUBLICITE	360.50	152.50	136.39
62510000 VOYAGES - DEPLACEMENTS	1 153.34	1 292.90	-10.79
62512000 FRAIS DEPLACEMENTS PERMANENTS	4 457.85	0.00	NS
62570000 RECEPTIONS	723.89	771.34	-6.15
62610000 TELEPHONE	1 626.66	954.27	70.46
62630000 AFFRANCHISSEMENTS	474.91	513.76	-7.56
62810000 FRAIS DE FORMATION	48.00	0.00	NS
67228000 CHARGES SUR EX. ANTERIEURS	0.00	986.29	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>20 280.86</b>	<b>17 913.95</b>	<b>13.21</b>
<b>IMPOTS TAXES</b>			
63110000 TAXE SUR LES SALAIRES	17.00	0.00	NS
63330000 FORMATION PROFESSIONNELLE CONTINUE	0.00	364.00	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>17.00</b>	<b>364.00</b>	<b>-95.33</b>
<b>SALAIRES ET TRAITEMENTS</b>			
64112100 SALAIRES DIRECTION	22 188.81	23 975.58	-7.45
64112200 SALAIRES TECHNICIEN	18 182.19	14 973.24	21.43
64112300 SALAIRES CHARGE INSERTION	15 291.92	14 248.33	7.32
64112400 SALAIRES ADMINISTRATIF	15 131.16	13 837.12	9.35
64113000 SALAIRES C.E.S.	0.00	59 724.81	-100.00
64113100 SALAIRES CES ADMINISTRATIF	0.00	10 464.50	-100.00
64115000 SALAIRES C.E.J.	19 675.23	18 300.00	7.51
64116000 SALAIRES CAE	112 466.28	29 744.34	278.11
64116100 SALAIRES CAE ADMNISTRATIF	7 842.11	2 063.71	280.00
64119000 SALAIRES A PAYER	9 019.93	4 000.00	125.50
64120000 CONGES PAYES	2 596.00	1 973.00	31.58
64810000 FORMATION DU PERSONNEL	3 895.79	4 548.87	-14.36
64820000 AUTRES FRAIS PERSONNEL	0.00	90.22	-100.00
64900000 PERSONNEL REMBOURSEMENTS ORG. SOC.	-1 172.79	0.00	NS
<b>TOTAL</b>	<b>225 116.63</b>	<b>197 943.72</b>	<b>13.73</b>
<b>CHARGES SOCIALES</b>			
64510000 COTISATIONS SOCIALES	32 791.94	36 159.41	-9.31
64520000 RETRAITE COMPLEMENT.	11 097.58	6 219.77	78.42
64580000 CH.SOCIALES/C.P.	1 135.00	682.00	66.42
64581000 CHARGES / PERSONNEL A PAYER	570.95	1 500.00	-61.94
<b>TOTAL</b>	<b>45 595.47</b>	<b>44 561.18</b>	<b>2.32</b>

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal  
Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
<b>DOTAT.AMORT./IMMOB.</b>			
68112000 DOTATION AUX AMORTISSEMENTS	14 842.12	12 829.26	15.69
<b>TOTAL</b>	<b>14 842.12</b>	<b>12 829.26</b>	<b>15.69</b>
<b>AUTRES CHARGES</b>			
65860000 COTISATIONS	2 576.29	3 545.52	-27.34
<b>TOTAL</b>	<b>2 576.29</b>	<b>3 545.52</b>	<b>-27.34</b>
<b>AUTRES INTERETS ET PRODUITS ASSIMILES</b>			
76810000 PRODUITS FINANCIERS	664.91	1 432.20	-53.57
<b>TOTAL</b>	<b>664.91</b>	<b>1 432.20</b>	<b>-53.57</b>
<b>INTERETS ET CHARGES ASSIMILEES</b>			
66116000 INTERETS SUR EMPRUNTS	811.63	758.56	7.00
66160000 INTERETS BANCAIRES	231.68	487.04	-52.43
<b>TOTAL</b>	<b>1 043.31</b>	<b>1 245.60</b>	<b>-16.24</b>
<b>PRDTS.EXCEPTIONNELS SUR.OP.DE GESTION</b>			
77130000 DONS	1 676.00	0.00	NS
77181000 PRODUITS EXCEPTIONNELS	3 386.18	162.53	*
<b>TOTAL</b>	<b>5 062.18</b>	<b>162.53</b>	<b>*</b>
<b>CHGES.EXCEPTIONNELLES SUR OP.DE GESTION</b>			
67120000 AMENDES PENALITES	90.00	0.00	NS
67180000 AUT. CHGES EXCEPTION.	0.00	169.90	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>90.00</b>	<b>169.90</b>	<b>-47.03</b>
<b>REPORT DES RESSOURCES NON UTILISEES</b>			
78940000 REPORT SUBV. ATTRIBUEES NON UTIL.	0.00	2 500.00	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>0.00</b>	<b>2 500.00</b>	<b>-100.00</b>
<b>BENEVOLAT</b>			
87000000 BENEVOLAT	19 911.00	11 836.00	68.22
<b>TOTAL</b>	<b>19 911.00</b>	<b>11 836.00</b>	<b>68.22</b>
<b>PRESTATIONS EN NATURE</b>			
87100000 PRESTATIONS EN NATURE	3 006.00	3 975.00	-24.38
<b>TOTAL</b>	<b>3 006.00</b>	<b>3 975.00</b>	<b>-24.38</b>

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

<b>COMPTE DE RESULTAT</b>	<b>31/12/2006</b>	<b>31/12/2005</b>	<b>%</b>
<b>MISE A DISPOSITION DE BIENS ET SERVICES</b>			
86100000 MISES A DISPO. BIENS ET PERSONNEL	3 006.00	3 975.00	-24.38
<b>TOTAL</b>	<b>3 006.00</b>	<b>3 975.00</b>	<b>-24.38</b>
<b>PERSONNEL BENEVOLE</b>			
86400000 CONTRIBUTIONS BENEVOLES	19 911.00	11 836.00	68.22
<b>TOTAL</b>	<b>19 911.00</b>	<b>11 836.00</b>	<b>68.22</b>

## Bilan actif (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

BILAN ACTIF	31/12/2006	31/12/2005
<b>MATERIEL. OUTILLAGE</b>		
21540000 INST. MATERIEL ET OUTILLAGES	51 428.06	44 780.04
<b>TOTAL</b>	<b>51 428.06</b>	<b>44 780.04</b>
<b>AMORT. MATERIEL. OUTILLAGE</b>		
28154000 AMT INST. MAT. & OUTILL.	-36 081.60	-31 429.81
<b>TOTAL</b>	<b>-36 081.60</b>	<b>-31 429.81</b>
<b>AUTRES IMMOB. CORPORELLES</b>		
21810000 INST. GENERALES AGENC. AMENAGT	92 650.40	23 831.05
21820000 MATERIEL DE TRANSPORTS	18 188.17	18 188.17
21830000 MATERIEL BUREAU & INFORMATIQUE	4 709.76	4 598.92
<b>TOTAL</b>	<b>115 548.33</b>	<b>46 618.14</b>
<b>AMORT. AUTRES IMMOB. CORPORELLES</b>		
28181000 AMT INST. GEN. & AGENCT	-15 758.10	-10 608.79
28182000 AMT MATERIEL TRANSPORT	-16 982.25	-13 344.62
28183000 AMT MAT. BUREAU & INFO.	-4 099.36	-3 662.49
28184000 AMT MOBILIER	-966.52	0.00
<b>TOTAL</b>	<b>-37 806.23</b>	<b>-27 615.90</b>
<b>AUT. IMMOB. FINANCIERES</b>		
27510000 DEPOTS CAUTIONNEMENTS	200.00	200.00
<b>TOTAL</b>	<b>200.00</b>	<b>200.00</b>
<b>MATIERES PREMIERES APPROV.</b>		
32100000 GRAINES ET SEMENCES	13 225.00	14 396.00
<b>TOTAL</b>	<b>13 225.00</b>	<b>14 396.00</b>
<b>PRDTS INTERMEDIAIRES ET FINIS</b>		
35500000 STOCK DE PRODUITS	3 260.00	3 472.00
<b>TOTAL</b>	<b>3 260.00</b>	<b>3 472.00</b>
<b>AUTRES CREANCES</b>		
46870000 PRODUITS A RECEVOIR	76 170.00	82 282.00
<b>TOTAL</b>	<b>76 170.00</b>	<b>82 282.00</b>
<b>DISPONIBILITES</b>		
51210000 CREDIT MUTUEL	57 158.30	30 634.43

**Bilan actif (Détail)**  
**ASS. LES POTAGERS DU GARON**

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

<b>BILAN ACTIF</b>	<b>31/12/2006</b>	<b>31/12/2005</b>
51212000 COMPTE A TERME	44 604.67	25 939.76
53110000 CAISSE	178.96	130.70
<b>TOTAL</b>	<b>101 941.93</b>	<b>56 704.89</b>
<b>CHARGES CONST. D'AVANCE</b>		
48620000 CHARGES CONST. AVANCE	1 008.00	1 408.00
<b>TOTAL</b>	<b>1 008.00</b>	<b>1 408.00</b>

## Bilan passif (avant répartition) (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

PASSIF AVANT REPARTITION	31/12/2006	31/12/2005
<b>FDS ASS.SANS.DRT.DE REPRISE</b>		
10260000 SUBVENTIONS EQUIPT BIENS RENOUV.	159 273.99	109 273.99
<b>TOTAL</b>	<b>159 273.99</b>	<b>109 273.99</b>
<b>REPORT A NOUVEAU</b>		
11000000 R.A.N. CREDITEUR	14 487.40	13 039.40
<b>TOTAL</b>	<b>14 487.40</b>	<b>13 039.40</b>
<b>EMPRUNTS AUPRES ETS CREDIT</b>		
16410000 EMPRUNT	1 731.37	5 734.97
<b>TOTAL</b>	<b>1 731.37</b>	<b>5 734.97</b>
<b>DETTES FOURNISSEURS ET CPTES RATT.</b>		
40810000 FOURN. FACTURES NON PARVENUES	3 250.78	4 193.87
<b>TOTAL</b>	<b>3 250.78</b>	<b>4 193.87</b>
<b>DETTES FISCALES SOCIALES</b>		
42100000 PERSONNEL REM. DUES	30.00	0.00
42110000 REMUNERATIONS DUES	0.00	200.00
42820000 PERSONNEL PROV. C.P.	11 635.00	9 039.00
42860000 PERSONNEL A PAYER	9 019.93	4 000.00
43100000 M.S.A.	23 684.06	25 620.18
43720000 RETRAITE COMPLEMENT.	5 256.72	4 420.50
43820000 CHARGES SOC. / C.P.	4 261.00	3 126.00
43860000 CHARGES SOC. / PERSONNEL A PAYER	3 772.57	1 500.00
44860000 ETAT CHARGES A PAYER	17.00	364.00
<b>TOTAL</b>	<b>57 676.28</b>	<b>48 269.68</b>
<b>DETTES SUR IMMOB. ET CPTES RATT.</b>		
40410000 FOURN. ACHATS D'IMMOBILISATIONS	36 832.52	0.00
<b>TOTAL</b>	<b>36 832.52</b>	<b>0.00</b>
<b>AUTRES DETTES</b>		
41960000 DETTES POUR EMBALLAGES CONSIGNES	2 224.00	2 768.00
46710000 AUTRES DEBITEURS/CRED.	5 441.45	5 441.45
46860000 CHARGES A PAYER	6 557.42	646.00
<b>TOTAL</b>	<b>14 222.87</b>	<b>8 855.45</b>

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
<b>VENTES DE MARCHANDISES</b>			
70710000 VENTES MARCHANDISES	49.00	572.31	-91.44
70711000 VENTES MARCHANDISES BIO	62.70	0.00	NS
<b>TOTAL</b>	<b>111.70</b>	<b>572.31</b>	<b>-80.48</b>
<b>PRODUCTION DE BIENS</b>			
70110000 VENTES PRODUITS FINIS	85.60	198.56	-56.89
<b>TOTAL</b>	<b>85.60</b>	<b>198.56</b>	<b>-56.89</b>
<b>PRODUCTION D'AUTRES SERVICES</b>			
70600000 PRESTATIONS DE SERVICES	426.00	0.00	NS
70880000 AUTRES PROD.ACTIVITES	494.45	346.44	42.72
<b>TOTAL</b>	<b>920.45</b>	<b>346.44</b>	<b>165.69</b>
<b>PRODUCTION STOCKEE</b>			
71355000 VAR. STOCK PROD. FINIS	-212.00	1 362.00	-115.57
<b>TOTAL</b>	<b>-212.00</b>	<b>1 362.00</b>	<b>-115.57</b>
<b>SUBVENTIONS D'EXPLOITATION</b>			
74110000 SUBVENTION DDASS	12 500.00	12 100.00	3.31
74111000 SUBVENTION CONSEIL GENERAL	10 000.00	10 000.00	0.00
74112000 SUBVENTION CONSEIL REGIONAL	20 000.00	18 300.00	9.29
74114000 SUBVENTION PLIE	35 000.00	35 000.00	0.00
74120000 SUBVENTION COMMUNAUTE COMMUNES	15 000.00	15 000.00	0.00
74121000 SUBVENTION ETAT FIV	30 420.00	15 000.00	102.80
74124000 SUBVENTION DRTEFP ACCOMP.	4 580.00	7 921.00	-42.18
74180000 SUBVENTION CAF	6 600.00	6 500.00	1.54
77240000 SUBVENT. S/ EX.ANTER.	0.00	666.50	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>134 100.00</b>	<b>120 487.50</b>	<b>11.30</b>
<b>REPRISES SUR AMORT. PROV. ET TRANSF. CHARGES</b>			
79118000 TRANSF. CH. EXPLOITATION	0.00	2 436.32	-100.00
79124100 TRANSF. CH. CNASEA C.E.S.	0.00	68 388.83	-100.00
79124300 TRANSF. CH. CNASEA E.J.	7 622.87	8 866.92	-14.03
79124400 TRANSF. CH. CNASEA FORMATION	1 605.00	948.26	69.26
79124500 TRANSF. CH. CNASEA CAE	120 643.35	30 060.35	301.34
<b>TOTAL</b>	<b>129 871.22</b>	<b>110 700.68</b>	<b>17.32</b>
<b>COTISATIONS</b>			
75610000 COTISATIONS	61 988.06	59 439.27	4.29
75620000 ADHESIONS	2 183.59	1 693.50	28.94

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
75630000 ADHESIONS SIMPLES	15.25	64.00	-76.17
<b>TOTAL</b>	<b>64 186.90</b>	<b>61 196.77</b>	<b>4.89</b>
<b>ACHATS MARCHANDISES</b>			
60700000 ACHATS DE MARCHANDISES	316.94	0.00	NS
<b>TOTAL</b>	<b>316.94</b>	<b>0.00</b>	<b>NS</b>
<b>ACHATS MAT.PREMIERES APPROV.</b>			
60210000 ACHATS GRAINES-SEMENCES	2 486.71	1 872.26	32.82
60211000 ACHATS PLANTS	327.92	0.00	NS
60223000 ACHATS ENGRAIS	3 719.65	4 461.49	-16.63
60224000 ACHATS JARDIN	1 208.52	662.71	82.36
60225000 ACHATS PRODUITS PLASTIQUES	526.42	842.28	-37.50
60226000 ACHATS PRODUITS PHYTO	513.90	463.50	10.87
60227000 AUTRES FOURNITURES ET MATERIELS	152.27	453.51	-66.42
60227100 FOURNITURES ENTRETIEN EQUIPT	60.00	0.00	NS
60228000 PETIT OUTILLAGE	3 102.89	1 561.39	98.73
60228100 ARROSAGE	1 161.71	1 397.52	-16.87
60261000 EMBALLAGES PERDUS	242.11	221.37	9.37
60261100 EMABALLAGES PANIERS	367.53	503.73	-27.04
60612000 ELECTRICITE - GAZ	1 994.17	1 755.78	13.58
60630000 FOURIT.ENTRET.EQUIPEM.	608.61	1 151.23	-47.13
60631000 VETEMENTS	937.42	0.00	NS
60640000 FOURNIT. ADMINISTRAT.	2 039.18	1 820.44	12.02
60660000 CARBURANTS	840.02	989.09	-15.07
60661000 COMBUSTIBLES	1 323.99	479.27	176.25
60670000 FOURNIT.LIEES TRANSP.	59.62	0.00	NS
60680000 ACHATS MAT. DIVERS	650.42	1 543.29	-57.86
<b>TOTAL</b>	<b>22 323.06</b>	<b>20 178.86</b>	<b>10.63</b>
<b>VARIATIONS STOCKS MAT. PREM. APPROV.</b>			
60320000 VAR. STOCKS MAT CONSOM	1 171.00	-1 241.00	-194.36
<b>TOTAL</b>	<b>1 171.00</b>	<b>-1 241.00</b>	<b>-194.36</b>
<b>AUTRES ACHATS ET CHARGES EXTERNES</b>			
61320000 LOCATIONS IMMOBILIERES	419.78	0.00	NS
61350000 LOCATIONS MOBILIERES	0.00	141.96	-100.00
61520000 ENTRETIEN IMMOBILIER	337.09	0.00	NS
61524000 ENTRETIEN VEHICULE	462.31	0.00	NS
61525000 ENTRETIEN TERRAINS	0.00	502.18	-100.00
61550000 ENTRETIEN MOBILIER	1 164.48	3 604.51	-67.69
61551000 ENTRETIEN MAT. AGRICOLE	684.22	752.89	-9.12
61560000 MAINTENANCE	841.30	1 101.96	-23.65
61610000 ASSURANCES	2 969.96	2 856.27	3.98

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
61880000 DIVERS	91.15	0.00	NS
61890000 PARTICIPATION FORUM	150.00	0.00	NS
62260000 HONORAIRES	3 623.71	3 404.37	6.44
62320000 PORTES OUVERTES	266.71	0.00	NS
62330000 FOIRES EXPOSITIONS	75.00	350.90	-78.63
62340000 CADEAUX CLIENTELE	350.00	527.85	-33.69
62360000 PUBLICITE	360.50	152.50	136.39
62510000 VOYAGES - DEPLACEMENTS	1 153.34	1 292.90	-10.79
62512000 FRAIS DEPLACEMENTS PERMANENTS	4 457.85	0.00	NS
62570000 RECEPTIONS	723.89	771.34	-6.15
62610000 TELEPHONE	1 626.66	954.27	70.46
62630000 AFFRANCHISSEMENTS	474.91	513.76	-7.56
62810000 FRAIS DE FORMATION	48.00	0.00	NS
67228000 CHARGES SUR EX. ANTERIEURS	0.00	986.29	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>20 280.86</b>	<b>17 913.95</b>	<b>13.21</b>
<b>IMPOTS TAXES</b>			
63110000 TAXE SUR LES SALAIRES	17.00	0.00	NS
63330000 FORMATION PROFESSIONNELLE CONTINUE	0.00	364.00	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>17.00</b>	<b>364.00</b>	<b>-95.33</b>
<b>SALAIRES ET TRAITEMENTS</b>			
64112100 SALAIRES DIRECTION	22 188.81	23 975.58	-7.45
64112200 SALAIRES TECHNICIEN	18 182.19	14 973.24	21.43
64112300 SALAIRES CHARGE INSERTION	15 291.92	14 248.33	7.32
64112400 SALAIRES ADMINISTRATIF	15 131.16	13 837.12	9.35
64113000 SALAIRES C.E.S.	0.00	59 724.81	-100.00
64113100 SALAIRES CES ADMINISTRATIF	0.00	10 464.50	-100.00
64115000 SALAIRES C.E.J.	19 675.23	18 300.00	7.51
64116000 SALAIRES CAE	112 466.28	29 744.34	278.11
64116100 SALAIRES CAE ADMNISTRATIF	7 842.11	2 063.71	280.00
64119000 SALAIRES A PAYER	9 019.93	4 000.00	125.50
64120000 CONGES PAYES	2 596.00	1 973.00	31.58
64810000 FORMATION DU PERSONNEL	3 895.79	4 548.87	-14.36
64820000 AUTRES FRAIS PERSONNEL	0.00	90.22	-100.00
64900000 PERSONNEL REMBOURSEMENTS ORG. SOC.	-1 172.79	0.00	NS
<b>TOTAL</b>	<b>225 116.63</b>	<b>197 943.72</b>	<b>13.73</b>
<b>CHARGES SOCIALES</b>			
64510000 COTISATIONS SOCIALES	32 791.94	36 159.41	-9.31
64520000 RETRAITE COMPLEMENT.	11 097.58	6 219.77	78.42
64580000 CH.SOCIALES/C.P.	1 135.00	682.00	66.42
64581000 CHARGES / PERSONNEL A PAYER	570.95	1 500.00	-61.94
<b>TOTAL</b>	<b>45 595.47</b>	<b>44 561.18</b>	<b>2.32</b>

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

COMPTE DE RESULTAT	31/12/2006	31/12/2005	%
<b>DOTAT.AMORT./IMMOB.</b>			
68112000 DOTATION AUX AMORTISSEMENTS	14 842.12	12 829.26	15.69
<b>TOTAL</b>	<b>14 842.12</b>	<b>12 829.26</b>	<b>15.69</b>
<b>AUTRES CHARGES</b>			
65860000 COTISATIONS	2 576.29	3 545.52	-27.34
<b>TOTAL</b>	<b>2 576.29</b>	<b>3 545.52</b>	<b>-27.34</b>
<b>AUTRES INTERETS ET PRODUITS ASSIMILES</b>			
76810000 PRODUITS FINANCIERS	664.91	1 432.20	-53.57
<b>TOTAL</b>	<b>664.91</b>	<b>1 432.20</b>	<b>-53.57</b>
<b>INTERETS ET CHARGES ASSIMILEES</b>			
66116000 INTERETS SUR EMPRUNTS	811.63	758.56	7.00
66160000 INTERETS BANCAIRES	231.68	487.04	-52.43
<b>TOTAL</b>	<b>1 043.31</b>	<b>1 245.60</b>	<b>-16.24</b>
<b>PRDTS.EXCEPTIONNELS SUR.OP.DE GESTION</b>			
77130000 DONS	1 676.00	0.00	NS
77181000 PRODUITS EXCEPTIONNELS	3 386.18	162.53	*
<b>TOTAL</b>	<b>5 062.18</b>	<b>162.53</b>	<b>*</b>
<b>CHGES.EXCEPTIONNELLES SUR OP.DE GESTION</b>			
67120000 AMENDES PENALITES	90.00	0.00	NS
67180000 AUT. CHGES EXCEPTION.	0.00	169.90	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>90.00</b>	<b>169.90</b>	<b>-47.03</b>
<b>REPORT DES RESSOURCES NON UTILISEES</b>			
78940000 REPORT SUBV. ATTRIBUEES NON UTIL.	0.00	2 500.00	-100.00
<b>TOTAL</b>	<b>0.00</b>	<b>2 500.00</b>	<b>-100.00</b>
<b>BENEVOLAT</b>			
87000000 BENEVOLAT	19 911.00	11 836.00	68.22
<b>TOTAL</b>	<b>19 911.00</b>	<b>11 836.00</b>	<b>68.22</b>
<b>PRESTATIONS EN NATURE</b>			
87100000 PRESTATIONS EN NATURE	3 006.00	3 975.00	-24.38
<b>TOTAL</b>	<b>3 006.00</b>	<b>3 975.00</b>	<b>-24.38</b>

## Compte de résultat (Détail)

### ASS. LES POTAGERS DU GARON

Dossier Principal

Période du 01/01/2006 au 31/12/2006 (Clôture)

<b>COMPTE DE RESULTAT</b>		<b>31/12/2006</b>	<b>31/12/2005</b>	<b>%</b>
<b>MISE A DISPOSITION DE BIENS ET SERVICES</b>				
86100000	MISES A DISPO. BIENS ET PERSONNEL	3 006.00	3 975.00	-24.38
<b>TOTAL</b>		<b>3 006.00</b>	<b>3 975.00</b>	<b>-24.38</b>
<b>PERSONNEL BENEVOLE</b>				
86400000	CONTRIBUTIONS BENEVOLES	19 911.00	11 836.00	68.22
<b>TOTAL</b>		<b>19 911.00</b>	<b>11 836.00</b>	<b>68.22</b>



**Comptes annuels**  
ASS. LES POTAGERS DU GARON

D

Annexe



**KPMG Entreprises**  
**Bureau de Lyon**  
51 rue de Saint-Cyr  
Case Postale n° 409  
69338 Lyon Cedex 09  
France

Téléphone : +33 (0)4 37 64 77 00  
Télécopie : +33 (0)4 37 64 77 09  
Site internet : [www.kpmg.fr](http://www.kpmg.fr)

## **Association Les Potagers du Garon**

# Annexe aux comptes de l'exercice clos le 31 décembre 2006

mai 2007

Association Les Potagers du Garon  
36 rue Francis de Pressensé - 69520 Grigny  
*Ce rapport contient 13 pages*

LM/SB

## Table des matières

1	Faits majeurs de l'exercice	1
1.1	Principes, règles et méthodes comptables	1
1.1.1	Présentation des comptes	1
1.1.2	Méthode générale	1
1.1.3	Changement de méthode d'évaluation	1
1.1.4	Changement de méthode de présentation	1
2	Informations relatives au bilan	2
2.1	Actif	2
2.1.1	Tableau des immobilisations	2
2.1.2	Tableau des amortissements	2
2.1.3	Immobilisations corporelles	2
2.1.4	Immobilisations financières	3
2.1.5	Créances	4
2.1.6	Produits à recevoir	4
2.2	Passif	5
2.2.1	Fonds associatifs	5
2.2.2	Provisions pour risques et charges	7
2.2.3	Engagements pris en matière de retraite et engagements similaires	7
2.2.4	Provision pour médailles du travail	7
2.2.5	Etat des dettes	8
2.2.6	Fournisseurs et comptes rattachés	8
2.2.7	Informations à caractère fiscal	8
3	Informations relatives au compte de résultat	9
3.1	Contributions volontaires en nature	9
4	Autres informations	10
4.1	Informations concernant le Droit Individuel à la Formation	10
4.1.1	Crédit bail	10
4.2	Rémunération des dirigeants	11

# **1 Faits majeurs de l'exercice**

## **1.1 Principes, règles et méthodes comptables**

### **1.1.1 Présentation des comptes**

Les documents dénommés états financiers comprennent :

- le bilan,
- le compte de résultat,
- l'annexe.

### **1.1.2 Méthode générale**

Les comptes annuels ont été établis et présentés selon la réglementation française en vigueur, résultant des règlements du Comité de la Réglementation Comptable (CRC).

L'association a arrêté ses comptes en respectant le règlement n°99-03 et ses règlements modificatifs, ainsi que ses adaptations aux associations et fondations conformément au règlement n°99-01.

### **1.1.3 Changement de méthode d'évaluation**

Aucun changement de méthode d'évaluation n'est intervenu au cours de l'exercice.

Notamment les durées d'usage ont été pratiquées pour le calcul des amortissements, des biens non décomposables dans la mesure où l'association ne franchit pas les seuils fixés par le décret du 30/12/2005 concernant la réforme des actifs.

Par ailleurs, l'association ne détient pas d'immobilisation décomposable.

### **1.1.4 Changement de méthode de présentation**

Aucun changement de méthode de présentation n'est intervenu au cours de l'exercice.

## 2 Informations relatives au bilan

### 2.1 Actif

#### 2.1.1 Tableau des immobilisations

Voir tableau joint

#### 2.1.2 Tableau des amortissements

Voir tableau joint

#### 2.1.3 Immobilisations corporelles

##### 2.1.3.1 Principaux mouvements

Les principaux investissements réalisés au cours de l'exercice sont notamment représentés par :

Nature de l'immobilisation	Montants	
	Investissements directs	Crédit-Bail
Matériel jardinage	6 698	
Matériel informatique	110	
Installation, Agencement jardin	31 986	
<b>Total</b>	<b>38 744</b>	

##### 2.1.3.2 Méthode d'amortissement

Types d'immobilisations	Mode	Durée
Installations techniques, matériels et outillages industriels	Linéaire	5 à 8 ans
Matériel de transport	Linéaire	5 ans
Matériel de bureau	Linéaire	3 à 5 ans
Mobilier de bureau	Linéaire	3 à 5 ans

### 2.1.3.3 *Crédit bail*

	Terrains	Constructions	Installations matériels	Autres	Total
<b>Valeur d'origine</b>					
<b>Amortissements :</b>	Néant				
Cumuls exercice antérieur					
Dotations de l'exercice					
<b>TOTAL</b>					

### 2.1.4 Immobilisations financières

#### 2.1.4.1 *Immobilisations financières*

Types d'immobilisations	Valeur
Dépôts	200

## 2.1.5 Créances

Créances	Montant brut	Liquidité de l'actif	
		Echéances à moins d'1 an	Echéances à plus d'1 an
Autres créances	76 170	76 170	
Charges constatées d'avance	1 008	1 008	
<b>Total</b>	<b>77 118</b>	<b>77 178</b>	

## 2.1.6 Produits à recevoir

Subvention à recevoir	74 565
Remboursement formation	1 605
	76 170

## 2.2 Passif

### 2.2.1 Fonds associatifs

#### 2.2.1.1 Fonds associatifs sans droit de reprise

Libellé	Solde au début de l'exercice	Augmentation	Diminution	Solde à la fin de l'exercice
<b>Fonds associatifs sans droit de reprise</b>	109 273	50 000		159 273
Subventions d'investissement affectées à des biens renouvelables par l'organisme <sup>(1)</sup>	109 273	50 000		159 273
Report à nouveau	13 039	1 448		14 487

### 2.2.1.2 Autres fonds associatifs

Libellé	Solde au début de l'exercice	Augmentation	Diminution	Solde à la fin de l'exercice
<b>Fonds associatifs avec droit de reprise</b>  Apports  Subventions d'investissements sur biens renouvelables par l'organisme  Legs et donations avec contrepartie d'actifs immobilisés  Résultats sous contrôle de tiers financeurs	Néant			
<b>Ecarts de réévaluation sur des biens avec droit de reprise</b>				
<b>Subventions d'investissements sur biens non renouvelables par l'organisme</b>				
<b>Provisions réglementées</b>				
<b>Droits des propriétaires (Commatat)</b>				

## **2.2.2 Provisions pour risques et charges**

### **2.2.2.1 Tableau des provisions pour risques et charges**

Voir tableau joint

### **2.2.3 Engagements pris en matière de retraite et engagements similaires**

Le montant des droits acquis par les salariés pour indemnités de départ à la retraite à la date de clôture de l'exercice, pour les salariés embauchés en contrat à durée indéterminée, s'élève à : 2 770 €. Ce montant tient compte d'un pourcentage de probabilité de présence dans l'association à l'âge de la retraite.

Ce montant n'est pas comptabilisé en provision pour risques et charges.

### **2.2.4 Provision pour médailles du travail**

Il n'y a pas d'usage ni d'accord d'entreprise en vigueur dans l'association dans ce domaine.

## 2.2.5 Etat des dettes

Dettes	Montant brut	Degré d'exigibilité du passif		
		Echéances à moins d'1 an	Echéances	
			A plus 1 an	A plus 5 ans
Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit dont :				
- à plus de 2 ans à l'origine	1 731	1 731		
Dettes fournisseurs et comptes rattachés	3 250	3 250		
Dettes sur immobilisations	36 832	36 832		
Dettes fiscales et sociales	57 676	57 676		
Autres dettes	14 222	14 222		
<b>Total</b>	<b>113 711</b>	<b>113 711</b>		

## 2.2.6 Fournisseurs et comptes rattachés

	Nature	Montant fin d'exercice
Fournisseurs		
Factures non parvenues		3 250

## 2.2.7 Informations à caractère fiscal

L'association n'est pas soumise aux impôts commerciaux.

### **3 Informations relatives au compte de résultat**

#### **3.1 Contributions volontaires en nature**

<b>Nature de la contribution</b>	<b>Méthode de valorisation</b>	<b>Montant</b>
Bénévolat	Coût horaire	19 911
Mise à disposition de personne (Lamy)	Coût journée	320
Mise à disposition de matériel (comité de communes)	Coût journée	1 320
Mise à disposition matériel (Mairie Erigny)	Coût journée	1 212
Mise à disposition matériel (Mairie Givors)	Coût journée	154
<b>Total</b>		<b>22 917</b>

## 4 Autres informations

### 4.1 Informations concernant le Droit Individuel à la Formation

- Volume d'heures de formation cumulé correspondant aux droits acquis au titre du Droit Individuel à la Formation pour les salariés : 457 heures.
- Volume de formations n'ayant pas donné lieu à demande de la part des salariés : 457 heures.

#### 4.1.1 Crédit bail

Retraitements de crédits-bails					
	Terrains	Construc- tions	Installations matériels et outillages	Autres	Total
<b>Valeur d'origine</b>					
<i>Amortissements</i>					
- cumuls exercices antérieurs					
- exercice					
<i>Sous-total</i>					
<i>Redevances payées</i>					
- cumuls exercices antérieurs					
- exercice					
<i>Sous-total</i>					
<i>Redevances restant à payer</i>					
- à un an au plus			Néant		
- à cinq au plus					
- à plus de cinq ans					
<i>Sous-total</i>					
<i>Valeur résiduelle</i>					
- à un an au plus					
- à plus d'1 an et 5 ans au plus					
- à plus de cinq ans					
<i>Sous-total</i>					
<b>Montant pris en charge dans l'exercice</b>					

## **4.2 Rémunération des dirigeants**

Tous les dirigeants exercent leurs fonctions bénévolement.

## Tableau des immobilisations

ASS. LES POTAGERS DU GARON

Page : 3

Au : 31/12/2006

**EUR**

	Immobilisations	Valeur brute début exercice	Acquisitions	Cessions	Virements poste à poste	Valeur brute fin exercice
Immobilisations incorporelles	Frais d'établissement					
	<b>Total I</b>					
	Autres immobilisations incorporelles					
	<b>Total II</b>					
Immobilisations corporelles	Terrains					
	Constructions					
	Install. techn., matériel, outillage	44 780	6 648			51 428
	Install.générales, ag. am. divers	23 831	68 819			92 650
	Matériel de transport	18 188				18 188
	Mat. bur. et informatique, mobilier	4 598	110			4 709
	Immob. corp. en cours					
	Avances et acomptes					
<b>Total III</b>	<b>91 398</b>	<b>75 578</b>			<b>166 976</b>	
Immobilisations financières	Participations					
	Créances rattachées à des part.					
	Autres titres immobilisés					
	Prêts et autres immob. financières	200				200
<b>Total IV</b>	<b>200</b>				<b>200</b>	
	<b>Total général (I+II+III+IV)</b>	<b>91 598</b>	<b>75 578</b>			<b>167 176</b>

Comptabilité tenue en euros

## Tableau des amortissements

ASS. LES POTAGERS DU GARON

Page : 4

Au : 31/12/2006

**EUR**

Immobilisations	Amortissements début exercice	Augmentations	Diminutions	Virements poste à poste	Amortissements fin exercice
<b>Immobilisations incorporelles</b>					
Frais d'établissement					
<b>Total I</b>					
Autres immobilisations incorporelles					
<b>Total II</b>					
<b>Immobilisations corporelles</b>					
Terrains					
Constructions					
Install. techn., matériel, outillage	31 429	4 651			36 081
Install. générales, ag. am. divers	10 608	5 149			15 758
Matériel de transport	13 344	3 637			16 982
Mat. bur.et informatique, mobilier	3 662	1 403			5 065
Immobilisations grevées de droits					
<b>Total III</b>	<b>59 045</b>	<b>14 842</b>			<b>73 887</b>
<b>Total général (I+II+III)</b>	<b>59 045</b>	<b>14 842</b>			<b>73 887</b>

Comptabilité tenue en euros

# Tableau des réserves et provisions

ASS. LES POTAGERS DU GARON

Page : 5

Au : 31/12/2006

**EUR**

Nature des réserves et provisions	Montant début exercice	Augmentations : dotations	Diminutions : reprises	Montant fin exercice
<b>Réserves</b> Réserves indisponibles Réserves statutaires ou contractuelles Réserves consécutives à l'octroi de subv. d'invest. Autres réserves réglementées Réserves pour projet associatif Autres réserves  <b>Total réserves</b>				
<b>Provisions réglementées</b> Amortissements dérogatoires Autres provisions réglementées  <b>Total</b>				
<b>Provisions pour risques et charges</b> Provisions pour risques d'emploi Autres provisions pour risques Provisions pour pensions et obligations similaires Provisions pour grosses réparations Autres provisions pour charges  <b>Total</b>				
<b>Provisions pour dépréciation</b> Immobilisations incorporelles Immobilisations corporelles Immobilisations financières Stocks et en-cours Usagers Autres provisions pour dépréciation  <b>Total</b>				
<b>Total général</b>				
Dont dotations et reprises :	- d'exploitation - financières - exceptionnelles			